

2013-07-26

Stadt Dessau-Roßlau

Zerbster Straße 4
06844 Dessau-Roßlau
Tel.: 0340/2040



Niederschrift

über die Sitzung des Ortschaftsrates Mosigkau am 24.06.2013

Sitzungsbeginn: 18:00 Uhr
Sitzungsende: 20:50 Uhr
Sitzungsort: Freiwillige Feuerwehr Mosigkau, Orangeriestraße 29

Es fehlten:

Dammann, Karin entschuldigt

Öffentliche Tagesordnungspunkte

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit**

Herr Säbel eröffnet die Sitzung des Ortschaftsrates, stellt die form- und fristgerechte Ausreichung der Einladung und der Unterlagen sowie die Beschlussfähigkeit fest.

- 2 Beschlussfassung der Tagesordnung**

Änderungs- bzw. Ergänzungsanträge zur ausgereichten TO liegen nicht vor.

Die Tagesordnung wird bestätigt.

Abstimmungsergebnis: 3:0:0

- 3 Mitteilungen des Ortsbürgermeisters und der Verwaltung**

3.1 Informationen des Ortsbürgermeisters

Herr Säbel

- begrüßt Frau Müller. Sie wird bis 31.12.2013 als Ortsassistentin unterstützend im Ortsteil Mosigkau tätig sein.
- dass die Veranstaltung Fischerstechen am 29.06.2013 stattfindet.
- dass aus dem Budget des OR für die Dankeschönveranstaltung für die Helfer 50,00 € zur Ausgestaltung derselben zur Verfügung gestellt werden.

3.1.1 Starkregenereignisse vom 30.05. bis 03.06.2013

Herr Heenemann

Dem Hochwasserereignis ging ein Starkregen voraus. Bereits am 30.05. wurde der Wasserwehrleiter Mosigkau's von der Berufsfeuerwehr über Unwetterwarnungen für die Stadt Dessau-Roßlau informiert. Ihm wurde mitgeteilt, dass Mosigkau unter Beobachtung steht.

Ab dem 28.05. hat das TBA 2 x täglich alle Gräben und Stauanlagen in der OL Mosigkau kontrolliert. Mitglieder des OR (Herr Göricke, Herr Säbel, Herr Heenemann) und der Wasserwehr (Herr Heisler, Herr Zabel) haben daraufhin in kleineren Rahmen ebenfalls Kontrollen durchgeführt. Alles was passierte, ist aktenkundig gemacht worden. Nachweisbar ist, dass die neuen Anlagen sehr gut funktionierten.

Abhängig von den Stauanlagen steigt bei längeren Regenereignissen das Schichtenwasser stark an. In den Kellern entlang der Gräben bis in Höhe Fuchswinkel steigt die Feuchtigkeit an. Die Regulierung der Teiche ist wichtig, da der Druck des Schichtenwassers dann abnimmt.

Das TBA hat nachgewiesen, dass an einem Schacht in Höhe Traupitzdamm manipuliert wurde. Manipulationen an den Anlagen müssen unterbunden werden.

Die Bedienung der Schleusen erfolgt nur in Absprache mit dem Tiefbauamt. Nur so kann die Funktionalität gewährleistet werden.

Er dankt allen, die geholfen haben. Damit sind nicht nur die Mitglieder der Wasserwehr, der Freiwilligen Feuerwehr, sondern auch die vielen freiwilligen ehrenamtlichen Helfer gemeint.

Nicht versäumen möchte er, vor allem Frau Joost ganz herzlichen Dank für das ehrenamtliche Engagement während des Schadensereignisses auszusprechen.

z.Ktn.: Amt 37

3.1.2 Einsatz Katastrophenschutz und "Wasserwehr" vom 08.06. bis 10.06.2013

Herr Heenemann

In der Zeit vom 8.-14.06.2013 wurde die Wasserwehr Mosigkau dem Kat.stab unterstellt. Ein Großteil der Wasserwehr hat dann die Taube kontrolliert.

Im OT Mosigkau waren die Wehren aus Kochstedt, Kühnau und Mosigkau sowie die Berufsfeuerwehr im Einsatz.

Am 15.06. ca. 14.30 Uhr wurde Vollzug gemeldet, die Rückbaumaßnahmen waren bis auf 2 Stellen, wo der Sportverein die Beräumung vornehmen wollte, abgeschlossen.

Herr Säbel

bedankt sich stellvertretend für all die Freiwilligen Helfer bei Herrn Heenemann.

Es hat sich wieder gezeigt, wie wichtig die Freiwilligen Wehren vor Ort und auch deren Ortskenntnis sind. Dies sollte auch bei den Diskussionen zum Haushalt stärker berücksichtigt werden. Er verweist hier auf die BV 322 – Risikoanalyse Brandschutz ... - in der letztendlich auch von Investitionsstaus an Gebäuden der Freiwilligen Feuerwehren, an der technischen Ausrüstung sowie an Bekleidungsgegenständen die Rede ist.

Er erinnert an die Stellungnahme der BFW auf die Anfrage des OR, dass entsprechend der Risikoanalyse für das HHJ 2013 für die Sanierung des Gerätehauses Mosigkau 80,0 T€ angemeldet wurden. Die Mittel sind letztendlich im Rahmen der HH-Planung gestrichen worden. Das Fachamt teilte mit, dass man eine Mittelanmeldung für 2014 vornehmen wird.

Der OR wird das Fachamt im Rahmen der HH-Diskussion 2014 unterstützen, so dass die Mittel für die Sanierung des Gerätehauses auch im HH eingestellt werden.
z.Ktn.: Amt 37

Herr Urban, W.-Weitling-Straße 21

Stellvertretend für die vielen unermüdlichen Helfer im Rahmen des Kat.ereignisses möchte er sich vor allem für den Einsatz von Frau Joost bedanken.

Herr Schulschenk

Bedankt sich für die Informationen im Rahmen des Einsatzes im Katastrophenfall.
z.Ktn.: Amt 37

sie

3.2 Informationen der Verwaltung

Ref. 08

- Einsatz der OA vom 15.06. – 31.12.2013 „Frau Müller“
- Öffentliche Bekanntmachungen Ausschusssitzungen und Stadtratssitzungen
- Aktuelle EWZ mit HWS Mosigkau – Stand 31.05.2013
- e-mail vom 19.06.2013 zwecks Vereinbarung eines Gesprächstermins
Teilnehmer: Herr Säbel, OBM; Herr Heisler – Bürger aus Mosigkau
Amt 66-4 – Frau Dorn; Amt 83-2 – Herr Mardicke
Ref. 08 – Herr Mosch, Frau Krüger
T: 02.07. oder 09.07.; 17.00 Uhr

3.3 **Stellungnahmen der Verwaltung zu offenen Anliegen**

zu TOP 3.1 vom 29.04.2013

Umsetzung Jugendhilfeplanung, Teilplan Jugendarbeit im Stadtbezirk Mosigkau

Anmerkung Ref. 08

Der Antrag auf Genehmigung zum Abschluss eines BGB Auftragsverhältnisses über einen Zeitraum von 3 Jahren für die Betreuung Jugendfreizeitreff Mosigkau zum 01.07.2013 wurde schriftlich gestellt.

In Absprache mit der Koordinierungsstelle für Soziales wird der Antrag auf Einrichten von 2 Stellen über den BFD für den Jugendfreizeitreff Mosigkau ab 2014 gestellt.

V: Ref. 08/Koord.stelle für Soziales

Kontrolle

zu TOP 8.4 vom 24.09.2012 und TOP 4.4.3 vom 25.02.2013

Herr Zabel und Herr Säbel – zu Fragen der Entwässerungsproblematik der Fa. WIMEX

Das Anliegen befindet sich noch in Bearbeitung. Das Wasserrecht wird in Kürze erteilt, da Beeinträchtigungen für die OL Mosigkau ausgeschlossen werden.

Herr Säbel

Verweist auf die Nähe hier zum Graben Hangfichten.

z.Ktn.: Amt 83

zu TOP 8.2 vom 24.09.2012

Frau Steidler – Anpflanzungen im öffentl. Verkehrsraum

Keine neuen Erkenntnisse – WV Sept. 2013

V: EB Stadtpflege

Kontrolle

zu TOP 6.4.4 vom 24.09.2012 und zu TOP 6.4 vom 28.01.2013

Herr Säbel – zu Festlegung der Wasseranstauung am Prödelteich und BA Herr Heisler – zu Überprüfung der Sohlgleite

siehe Gesprächsangebot Amt 83, Amt 66-4, Ref. 08 mit OBM + Herrn Heisler

T: 02.07.2013, 17.00 Uhr; Rathaus Roßlau

zu TOP 3.4.7 vom 23.04.2012

Herr Säbel – Übermittlung der Kostenaufstellung für Profilierung unbefestigter Straßen in der OL Mosigkau

Auf Grund der HW-Situation war eine rechtzeitige Datenrecherche nicht möglich.

V: Amt 66

Kontrolle

zu TOP 6.2 vom 26.11.2012

Herr Schulschenk – Schreiben des TBA vom 19.11.2012

Die Agrargenossenschaft Mosigkau wird über das Umweltamt (Amt 83 als Behörde) aufgefordert, die Betonteile auf Höhe Bruchbreite geordnet und nicht unmittelbar auf dem Durchlass Wallburggraben zu platzieren.

Um Übermittlung einer Kopie des Schreibens wird gebeten.

V: Amt 83

Kontrolle

zu TOP 3.5.5 vom 28.01.2013

Herr Säbel – Information zum Sachstand „Instandsetzungsarbeiten“ auf der B 185

keine neuen Erkenntnisse

zu TOP 4.4.1 vom 25.02.2013

Herr Säbel – Instandsetzung der Schaukästen

Angebote werden im Juli eingeholt und die Instandsetzung der Schaukästen veranlasst.

V: Ref. 08

Kontrolle

zu TOP 6.1 vom 03.04.2013

Herr Heisler – Beseitigung der Verengung am Brückendurchlass

wird noch geprüft

V: Amt 66-4

Kontrolle

zu TOP 4.4.1 vom 29.04.2013

Herr Göricke – Anbindung des landwirtschaftlichen Weges auf die B 185 (ca. 250 m)

Die Anbindung des landwirtschaftlichen Weges auf die B 185 ist Bestandteil des Planfeststellungsverfahrens zum Bau der B 185 und wird erst im Rahmen dessen realisiert.

zu TOP 4.4.2 vom 29.04.2013

Herr Göricke – Änderung der Verkehrsorganisation nördlich der E.-Weinert-Straße/Vereinbarung eines Termins

Wegen eines OT wird Herr Göricke sich zu gegebener Zeit an das Fachamt wenden.

z.Ktn.: Amt 32

zu TOP 4.4.3 vom 29.04.2013

Herr Göricke – Überprüfung Möglichkeit der Verkehrsführung – Einschätzung Gefährdungspotentials

Wegen eines OT wird sich Herr Göricke zu gegebener Zeit an das Fachamt wenden.
z.Ktn.: Amt 32

zu TOP 4.4.5 vom 29.04.2013

Frau Joost zu Aufbringen von grobem Splitt auf dem Fußweg in Höhe Bauernreihe

Das TBA wird gebeten, Splitt in Höhe des ehemaligen Textilkonsums, Bauernreihe 1 aufzubringen.

Um Prüfung und **Rückinformation bis 2.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 66-1

Kontrolle

zu TOP 4.4.6 vom 29.04.2013

Frau Joost – Beseitigung von Schlaglöchern in der Knobelsdorffallee (in Höhe Parkplatz KSDW) und im Hanfgarten

Dem TBA sind die Schäden bekannt. Eine Aufnahme der Fahrbahnschäden im gesamten Stadtgebiet ist erfolgt. Die Instandsetzung dieser Schäden wurde veranlasst.

Um Information, wann die Schäden in der OL Mosigkau beseitigt werden, wird gebeten.

V: Amt 66-1 i.V.m. EB Stadtpflege

Kontrolle

zu TOP 5.1 vom 29.04.2013

Herr Zabel – Reiten auf dem neu erbauten Radweg F.-Franz-Gartenreichtour

Mit der Errichtung des multifunktionalen Weges zwischen Mosigkau und Kleinkühnau sollte neben der verbesserten Erschließung der land- und forstwirtschaftlichen Flächen auch die Möglichkeit der touristischen Nutzung des Weges geschaffen werden.

Ausgehend von der (überwiegenden) Nutzung als Geh- und Radwegeverbindung zwischen den Ortschaften, besteht auch ein erhöhtes Interesse an der Nutzung des Weges durch Pferdewagen/Kremser. Daher sind neben Pferdewagen/Kremser auch Reiter auf dem multifunktionalen Weg zugelassen.

zu TOP 5.2 vom 29.04.2013

Herr Schulschenk – Informationen zu Investitionen auf dem Gelände bzw. Schloss Mosigkau erbeten, Aufwertung der Hauptzuwegung mit Splitt

Eine Stellungnahme liegt noch nicht vor.

Kontrolle

zu TOP 3.4.1 vom 27.05.2013

Hinweise und Anfragen des OR zu Profilierung der Straßen in der OL Mosigkau

Gemäß der Rücksprache mit dem Leiter Bauhof des EB Stadtpflege erfolgte die Profilierung der unbefestigten Straßen im OT Mosigkau vom 02.05. bis zum 22.05.2013. Die Bauernreihe, die Anhalter Straße sowie die Mühlenstraße wurden im Zeitraum vom 2.05. bis 16.05.2013 profiliert. Nach dem 16.05.2013 wurde die unbefestigte Fahrbahn dieser bereits profilierten Straßen auf Grund von hohen Niederschlägen (Regen) aufgeweicht. Wir weisen darauf hin, dass durch den Fahrzeugverkehr an bindemittellosen Fahrbahnen bei solchen Ereignissen Schlaglöcher sowie Verdrückungen entstehen. Die vorgeschriebenen Verkehrszeichen wurden 72 h vor Beginn

der Profilierungsarbeiten in den Straßenzügen aufgestellt. Gemäß der Kontrolle vom 10.06.2013 konnte auf Grund der nassen Fahrbahn die Profilierung in den Straßen Krummaße und Am Reitplatz nicht realisiert werden. Die Profilierungsarbeiten im Stadtgebiet sind noch nicht abgeschlossen. Die Fahrbahnen der Krummaße sowie Am Reitplatz werden im Rahmen des Unterhalts noch profiliert. Auf Grund der zur Verfügung stehenden begrenzten Unterhaltungsmittel kann eine Zusage für eine erneute Profilierung der unbefestigten Straßen im OT Mosigkau von Seiten des TBA nicht erfolgen. Unterhaltungsmittel werden nur eingesetzt bei der Beseitigung von akuten Gefahrenstellen.

Der OR beanstandet die mangelhafte Ausführung der Profilierung und bittet um Vereinbarung eines Ortstermins.

Um Übermittlung von Terminvorschlägen wird gebeten. Teilnehmer sollte u.a. auch der EB Stadtpflege sein.

V: Amt 66-1.

Kontrolle

zu TOP 3.4.2 vom 27.05.2013

Herr Heenemann – Mahd der ersten 20 m Grünfläche in der Wiljamstraße

Hier ist ein Pflegevertrag mit einem Anwohner vereinbart worden, der u.a. auch die mehrmalige Bankettmahd mit beinhaltet.

Könnte eine Auflistung aller Pflegeverträge in der Wiljamstraße für den OR Mosigkau zur Verfügung gestellt werden?

Um Prüfung und **Rückantwort bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 65

Kontrolle

zu TOP 3.4.3 vom 27.05.2013

Herr Heenemann – Bereitstellung von Mineralgemisch in der L.-Diener-Straße

siehe Stellungn. vom 27.05.2013 – keine neuen Erkenntnisse

zu TOP 6.1 vom 27.05.2013

BA Herr Lückemeier, Orangeriestraße 31/31a zu Grundwasserschaden

Ist Gegenstand der Beratung am 2.7.2013, 17.00 Uhr.

zu TOP 6.2 vom 27.05.2013

BA Herr Zabel zu Beseitigung von Sturmschäden in der Landesforst

Der Schaden ist ca. 100 m hinter dem Lagerplatz des TBA und ca. 30 m hinter der Einfahrt zum Hundeplatz gelegen. Der Landesforst wurde das Anliegen zur weiteren Bearbeitung übergeben.

Änderungsanträge zum nichtöff. Teil der Niederschrift vom 27.05.2013 liegen nicht vor.

Der nichtöff. Teil der Niederschrift wird bestätigt.

Abstimmungsergebnis: 3:0:1

5 Behandlung von Mitzeichnungen

keine

6 Anfragen der Ortschaftsräte

6.1 Herr Göricke

Bittet um Beseitigung des Gefahrenpunktes in der Mühlenstraße, hier in Höhe der Weggabelung Libbesdorfer Straße/Mühlenstraße. Der Gefahrenpunkt in Höhe des Fahrbahnübergangs zwischen Bitum und Kopfsteinpflaster (ca. 40 x 15 cm) ist zu beseitigen.

Um Prüfung und **Rückinformation bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 66-1

Kontrolle

6.2 Herr Göricke

Beim Starkregenereignis ist Wasser aus dem Schmutzwasserkanal in die Häuser und Grundstücke der Bruchbreite geflossen. Im Wachtelweg stand das Wasser im Wohnbereich, Garagen und Gärten wurden überflutet. Im Fuchswinkel und in der W.-Weitling-Straße hat es das Wasser aus den Gullis herausgedrückt.

Herr G. informiert zur Historie.

Infolge einer Instandsetzung in der E.-Weinert-Straße wurde die Straßenentwässerung in den Schmutzwasserkanal eingeleitet. Bei Starkregen stellt dies ein wiederkehrendes Problem dar. Die Stauebenen (10 cm) sind von den Bürgern eingehalten. Die DESWA muss überlegen, wie sie das Schmutzwasserproblem in den Griff bekommt.

Wie soll zukünftig mit der Straßenentwässerung umgegangen werden?

Es wird um Vereinbarung eines Ortstermins gebeten.

Teilnehmer sollten der OR Mosigkau, das Tiefbauamt und die DESWA (als federführendes Amt) sowie das Ref. 08 sein.

Um Übermittlung von 2-3 Terminvorschlägen bis 09.08.2013 wird gebeten.

V: DESWA i.V.m. Amt 66-1

Kontrolle

6.3 Herr Göricke

Auf Grund der Sperrung der L 63 nach Aken ist Aken nunmehr nur aus Richtung Osternienburg zu erreichen. Das Verkehrsaufkommen hat sich damit wesentlich erhöht. Im Zuge der Instandsetzung des 3. BA der B 185 müsste der Verkehr durch die Ortslage Mosigkau geführt werden. Herr G. bittet zu prüfen, inwieweit eine Sperrung der E.-Weinert-Straße für Fahrzeuge über 12 t möglich ist. Gleichzeitig bittet er zu prüfen, ob der unbefestigte Seitenstreifen vor Beginn der Instandsetzung der B 185 mit Bitum aufgewertet werden kann.

Um Prüfung und **Rückantwort bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 66-1

Kontrolle

6.4 Herr Göricke

Bittet um Mahd auf dem Spielplatz in unmittelbarer Nähe der Spielfläche in der Knobelsdorffallee, Höhe Gartenbank Kaiserplatz.

Um Prüfung und **Rückantwort bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: EB Stadtpflege

Kontrolle

6.5 Herr Göricke

Wem unterstehen die ABM, die an der Taube im Einsatz sind?

Amt 66-4: nein

UHV Taube-Landgraben: ?

6.6 Herr Heenemann

Die Ackerfläche der Agrargenossenschaft Mosigkau entwässert in den H 25 und führt Sedimente mit. Dadurch kommt es zu Verstopfungen am Durchlass Hanfgarten.

Welche Möglichkeiten bestehen, dies zu minimieren?

Um Prüfung und **Rückantwort bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 66-4

Kontrolle

6.7 Herr Heenemann

mahnt die Bankettmahd nördlich der Bahn in der E.-Weinert-Straße an.

Es wird um Prüfung und Rückantwort bis 26.08.2013 gebeten.

V: Amt 66-1

Kontrolle

7 Einwohnerfragestunde

7.1 Herr V. Zabel, Am Hanfgarten 17

Wann liegen das Protokoll der Grabenschau und der Aktenvermerk zur Vorgrabenschau beim OR Mosigkau vor?

Um Prüfung und **Mitteilung bis 09.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 66-4

Kontrolle

7.2 Herr Urban, W.-Weitling-Str. 21

In der W.-Weitling sind viele Platten im Bürgersteig ausgebrochen, die Bordsteine sind mit Betonfras durchsetzt. Zum Teil besteht hier eine Unfallgefahr. Es wird um Prüfung und Instandsetzung des Bürgersteiges und Neusetzen von Bordsteinen gebeten.

Um Prüfung und **Rückantwort bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 66-1

Kontrolle

7.3 Herr V. Zabel, Am Hanfgarten 17

Um Reinigung der Gullis in der OL Mosigkau, vor allem in der Knobelsdorffallee wird gebeten. Um Prüfung und **Rückantwort bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: EB Stadtpflege

Kontrolle

7.4 Herr Säbel, Am Reitplatz 1

Bittet um Bereitstellung von Splitt zur Ausbesserung der unbefestigten Fahrbahn durch die Anwohner.

Um Prüfung und **Rückantwort bis 09.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 66-1

Kontrolle

7.5 Herr V. Zabel, Am Hanfgarten 17

In der Straße Am Hanfgarten in Richtung Hangfichten (hinter der Gasverteilerstation) läuft bei Regen das Wasser vom Feld auf die Straße und bleibt auf der Fahrbahn stehen. Es wird gebeten zu prüfen, inwieweit durch Anlegen eines Straßenbegleitgrabens dies verhindert werden kann.

Um Prüfung und Rückantwort bis 26.08.2013 wird gebeten.

V: Amt 66-1

Kontrolle

7.6 Herr Büttner, Chörauer Str. 25

Das Bürgerhaus des Vereins zur Förderung der DE Mosigkau, welches sich zur Zeit im Bau befindet, steht in unmittelbarer Nachbarschaft der Kindertagesstätte des Behindertenverbandes Dessau. Zu Stoßzeiten stehen die Fahrzeuge re. und li. ab Einmündung B 185 bis in Höhe Bürgerhaus. Damit ist die Fahrbahn nicht gut überschaubar. Im Interesse vor allem der Kinder und auch älterer Leute sollte geprüft werden, inwieweit hier durch Änderung der Verkehrsorganisation die Situation entschärft werden kann.

Um Prüfung des Sachverhaltes und **Rückinformation bis 26.08.2013** wird gebeten.

V: Amt 32

Kontrolle

7.7 Herr V. Zabel, Am Hanfgarten 17

Bittet um Information, wann der Wullenbach beräumt wird?

V: Amt 66-4

T: 26.08.2013

8 Patenschaften

Der OR schlägt vor, aus dem Budget 2013 Mittel zum Abschluss von Patenschaften zur Unterstützung der Arbeit der Jugendwehr und der FF Mosigkau zur Verfügung zu stellen. Diskussionsbedarf besteht nicht.

Der OR beschließt, jeweils 200,00 € zum Einen zur Unterstützung der Jugendwehr und zum Anderen zur Unterstützung der Arbeit der FF Mosigkau zur Verfügung zu stellen.

Abstimmungsergebnis: 4:0:0

11 Schließung der Sitzung

Herr Säbel stellt die Öffentlichkeit der Sitzung her und informiert, dass die nächste Sitzung des OR Mosigkau am 26.08.2013 stattfindet.

Dessau-Roßlau, 26.07.13

Falk Säbel
Vorsitzender Ortschaftsrat Mosigkau

Schritfführer